

REVISED® 10月

AutoGrand Corporation JAPAN / SOUTH - EAST ASIA SCHEDULE

*OSAKA / YOKOHAMA LOCAL VESSEL寄港の際は、NAGOYAにて MOTHER VESSEL に積替え輸送致します。

*OSAKA / YOKOHAMA積みS/O差入れの際は、LOCAL VESSEL/MOTHER VESSEL の記載にご注意くださいますよう、お願い申し上げます。

WEEK		VOY.	LOCAL VESSEL	LOCAL VESSEL OSAKA		HAKATA					LAEM	PORT KELANG				
								HONGKONG	XINSHA	BATANGAS	CHABANG	WEST	NORTH	SINGAPORE	PATIMBAN	MUARA
1W	TRANS HARMONY GREEN	08	FUJITRANS WORLD V.357	NEW CENTURY 1 V.199	10/7			10/11	10/12	10/15	10/20	10/23	10/24	10/26	10/28	10/31
			10/6	10/6				10/11	10/12	10/15	10/20	10/23	10/24	10/26	10/20	10/31
	FUJITRANS WORLD	357	10/6	NEW CENTURY 1 V.199	9 10/7		10/13									
			10/6	10/6												<u> </u>
2W	TRANS HARMONY 2	114	10/10	DREAM JASMINE V.48	10/14			10/18	10/19		10/27	10/30	10/31	11/2	11/4	
			10/10	10/13												
	TRANS FUTURE 3	321	TRANS HARMONY 2 V.114	DREAM JASMINE V.48	10/14		10/20									
			10/10	10/13												
3W	TRANS HARMONY EMERALD	04	FUJITRANS WORLD V.358	TRANS FUTURE 5 V.163	10/22			10/25	10/26	-	11/3	11/6	11/7	11/9	11/11	11/14
			10/19	10/20												
	FUJITRANS WORLD	358	10/19	TRANS FUTURE 5 V.163	10/22		10/27									
				10/20												
4W	TRANS HARMONY 1	124	TRANS FUTURE 2 V.462	TRANS FUTURE 6 V.162	10/29			11/1	11/2	11/5	11/10	11/13	_	11/16	11/18	
			10/25	10/27				11/1	11/2	11/5	11/10	11/13		11/10	11/10	
	TRANS FUTURE 3	322	TRANS FUTURE 2 V.462	TRANS FUTURE 6 V.162	10/28		11/3									
			10/25	10/27												

- * PORT KELANG 向け NORTH及びWEST を必ず S/I に明記下さる様にお願い致します。
- * CNEE様若しくはNOTIFY様のEMAIL ADDRESSをS/Iに明記下さいますよう、 ご協力の程お願い致します。

※4W スケジュール変更。

※シンガポール向け税関申請制度変更につき、 SHIPPER名及び住所、HS CODEの記載をお願い致します。

ご確認の程、よろしくお願い致します。

BOOKING 受付

株式会社 オートグランド 大阪市中央区瓦町4-5-9

井門瓦町ビル5階

TEL 06-6203-2840

Web Address : www.autogrand.co.jp

担当 原田・栢野・橋本

メール <u>asia@autogrand.co.jp</u>

S/O CUT 本船出港 2営業日前

近畿港運(株)

TEL 06-6572-4541

(株)サンシン 名古屋

TEL 052-651-3181

三協運輸(株) 横浜

TEL 045-211-1452